

**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

**Herausgeber:** Bauen + Wohnen

**Band:** 29 (1975)

**Heft:** 6: Schulbau/Hochschulbauten = Écoles académies = Schools/Universities

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Turngerätefabrik



8700 Küsnacht  
Tel. (01) 90 09 05  
9642 Ebnat-Kappel  
Tel. (074) 3 24 24

Fortschritt im Turngerätebau

Mit Turngeräten ausgerüstete Anlagen

**Mehrzweckanlage, Mägenwil**

**Schulhaus Eselriet, Effretikon**

**Ecole de la Coudre, Neuchâtel**

**Schulhaus, Chavannes-Renens**

**Büron LU:  
Zentrumsgestaltung**

Abb. 2

Neun eingeladene Architekten.

1. Preis (Fr. 3800.): Adolf und Lis Ammann-Stebler, dipl. Architekten ETH, Luzern, Mitarbeiter A. Bügler, Architekt, und Hannes Ineichen, Arch. SWB, Luzern, Mitarbeiter K. Galatti, Arch. SWB; 2. Preis (Fr. 2400.): P. Gaßner, W. Truttmann, P. Ziegler, Architekten, Luzern, Mitarbeiter H. Seinsche, A. Lang; 3. Preis (Fr. 1800.): Franz Zust und Urs Troxler, Architekten, Sursee, Mitarbeiter Anton Kost, dipl. Ing. ETH, Sursee; 4. Preis (Fr. 1000.): Karl Wigger und Josef Steiger, Architekten, Meggen. Jeder Teilnehmer erhielt eine feste Entschädigung von Fr. 1000. Jury: Hans Ammeter, Gemeindepräsident, Büron, als Präsident; Bela Hefti, Bauingenieur, Sursee; Hans Marti, dipl. Arch. ETH, Zürich; Otto Schärli, dipl. Arch. ETH, Luzern; Hans Ulmi, dipl. Ing. ETH, Kantonsingenieur, Luzern. Beratende Mitglieder: 15 Personen aus der Gemeinde.

**Liste der Photographen**

Photograph

Studio H. Wyden, Lausanne  
John Donat, London

Jean-J. Luder, Valangin

Doris Quarella, Zollikerberg ZH  
Bruno Krupp, Freiburg i. Br.  
Augustin Dumage, Paris

**Köniz BE:  
Alterssiedlung Buchsee**

In diesem Wettbewerb auf Einladung wurden sechs Projekte beurteilt. Ergebnis:

1. Preis (Fr. 7000. mit Antrag zur Weiterbearbeitung): Franz Meister, Bern; 2. Preis (Fr. 5000.): Werner Kißling und Rudolf Kiener, Bern; 3. Preis (Fr. 3500.): Hans Chr. Müller und Chr. Jost, Bern, Mitarbeiter F. Zobrist; 4. Preis (Fr. 2500.): E. Meyer und F. von Niederhäusern, Bern, Mitarbeiter W. Brugger; 5. Preis (Fr. 2000.): Röthlisberger und Michel AG, Bern. Jeder Teilnehmer erhielt zusätzlich eine feste Entschädigung von Fr. 2000. Fachpreisrichter waren W. Althaus, Bern, U. Straßer, Bern, F. Rutishauser, Bern.

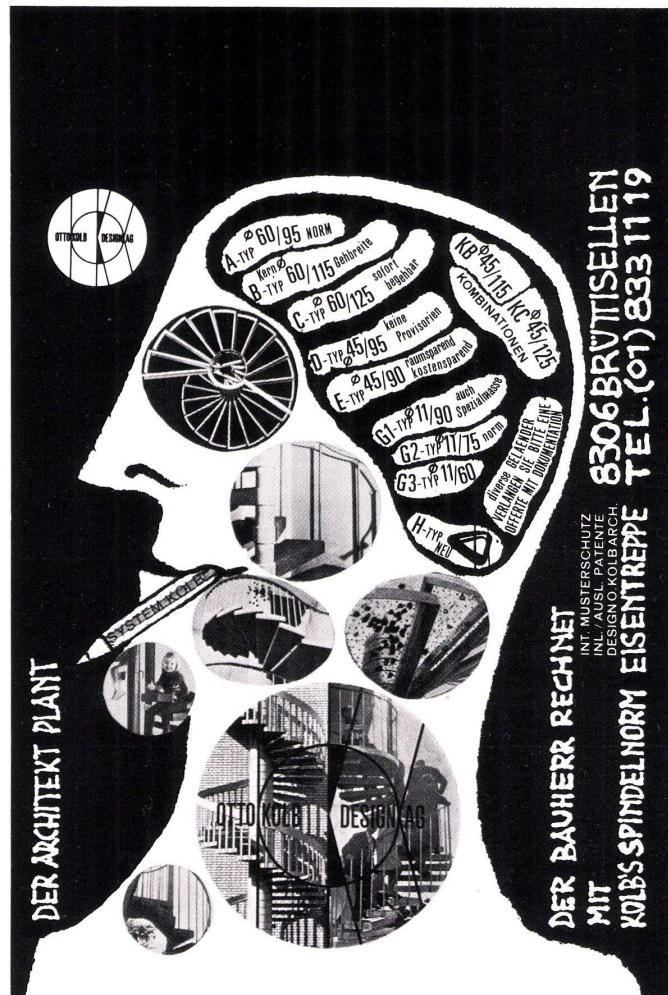
**Berichtigung**

Veröffentlichung «Masten für Hochspannungsleitungen» in Heft 4/1975, Seite 168: Die Entwürfe sind ein Design der Henry Dreyfuss Associates.

für

Pierre Quillet, Lausanne  
Derek Walker und Pierre Bötschi, London  
R. Monnier, F. Althaus, P. Deicher, A. Humbert, Neuenburg  
Roland Groß, Zürich  
Erich Roßmann & Partner, Karlsruhe  
Michel Andrault und Pierre Parat, Paris

Satz und Druck:  
Huber & Co. AG, Frauenfeld



Weil unsere Qualität stimmt und unser  
Preis stimmt, bleibt uns nur noch zu sagen:

**Die schönsten Heizwände  
und Konvektoren sind die,  
die niemandem auffallen!**

Bitte verlangen Sie unsere Unterlagen.



A. Ruckstuhl AG  
Heizwände/Konvektoren  
8355 Aadorf TG  
052/471357

**Unsere Bauschreiner  
sind vor allem Bauschreiner.**

**Sie sind Fachleute, die mit einem modernen Maschinenpark  
denkbar rationell arbeiten. Das  
erlaubt uns nicht nur erstklassige  
Arbeit zu leisten, sondern auch  
günstige Preise zu offerieren.**

**LIENHARD  
SOHNE AG**  
Innenausbau  
Bauschreinerei  
Möbelschreinerei  
Harmonikatüren  
Holzzeits  
8038 Zürich,  
Albisstrasse 131  
Telefon 01/4512 90

**Wettbewerbe** (ohne Verantwortung der Redaktion)

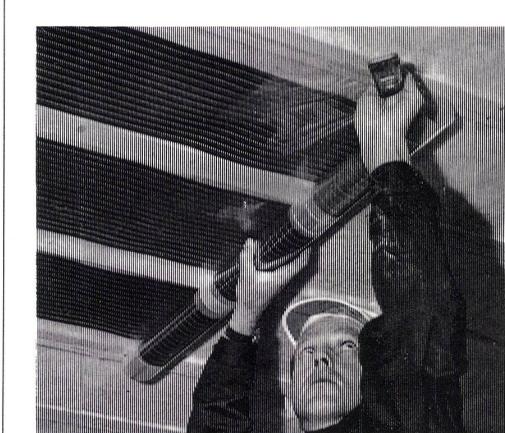
Ablieferungs- termin	Objekt	Ausschreibende Behörde	Teilnahmeberechtigt	Siehe Heft
18. August 1975	Arbeits- und Hauswirtschafts- lehrerinnenseminar Goßau SG	Regierungsrat des Kantons St. Gallen	sind alle Architekten, die minde- stens seit 1. Januar 1974 im Kanton St. Gallen ihren persönlichen Wohnsitz oder ihren Geschäftssitz haben.	
28. November 1975	St. Gallische Kantonalbank Hauptsitz-Neubau	St. Gallische Kantonalbank	sind alle Architekten, die bereits vor dem 1. Januar 1975 ihren Wohn- oder Geschäftssitz im Kanton St. Gallen hatten.	März 1975



**OZALID**  
**Zeichen  
anlagen**

Exakte Arbeit setzt das richtige Werkzeug voraus. Für den technischen Zeichner ist es die funktionelle Zeichenanlage: Zeichenmaschine, Brett und Zeichentisch. Mit unserem ausgereiften Programm gestalten wir maximal ausgenutzte Arbeitsplätze und komplett Zeichenbüros, ganz nach Ihren Bedürfnissen konzipiert. Sie finden bei uns auch das Zubehör, wie Möbel, Massstäbe, Lampen. Rufen Sie unsere Spezialisten – wenn möglich schon im Planungsstadium.

**OZALID AG** **ZÜRICH**  
Hierostrasse 7 8048 Zürich Telefon 01/62 7171



### **ESWA-Flächenheizung**

Die unsichtbare Heizung mit dem kleinsten Stromverbrauch und den niedrigsten Anschaffungskosten, welche sich in den nordischen Staaten seit über 30 Jahren in jeder Hinsicht bewährt hat.

- rasche und einfache Montage
  - angenehme Wirkungsweise
  - bequeme und feinfühlige Regelung
  - preiswert und wirtschaftlich
  - komfortabel und sicher
- Unser Programm: Fußboden-Speicherheizung, Metall- und Kachelspeicher, Blockspeicher, Wärmekabel, Klimageräte und -truhen, Direktheizgeräte, Steuergeräte usw.

Profitieren Sie von unserer langjährigen Erfahrung. Verlangen Sie Prospekte oder unverbindliche Offerten.

**electric**  
AG Brugg

**Klima- und Elektroheizungen**  
5200 Brugg  
Telefon 056 4147 22